



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

**Prosodia In Vocabularium Bilingue, Latinum, Et  
Lusitanum, Digesta, In Qua Dictionum Significatio, Et  
Syllabarum Quantitas Expenditur**

**Pereira, Bento**

**Eborae, 1732**

HE

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-60012](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-60012)



## H

*Ha. Est. Erat.*  
*Ha, ha, vozes do que suspira.* Ah, ah.  
*Ha dois annos.* Abhinc duobus annis, vel duos annos.  
*Habil, habilidade.* Habilis, & le.  
*Habilitar pera o juizo.* Legitimare personã.  
*Hai. Hei. Heu. Interject.*  
*Habitacão.* Habitatio, onis. Commoratio, onis. Domicilium, ii.  
*Habitada coufa.* Habitatus, a, um.  
*Habitador.* Habitator, oris. Incola, æ.  
*Habitador da terra.* Terricola, æ.  
*Habitador dos matos.* Sylvicola, æ.  
*Habitador das ondas.* Flucticola, æ.  
*Habitadora.* Habitatrix, icis.  
*Habitar.* Habito, as. Incolo, is.  
*Habitar junto.* Accolo, is.  
*Habito de frade.* Vestis monastica.  
*Habito de Christo.* Insigne Christi.  
*Habito de Rhodes.* Insigne D. Joannis.  
*Habito de Sant-Iago.* Insigne D. Jacobi.  
*Habito de Aviz.* Insigne D. Benedicti.  
*Habito, id est, costume.* Mos, oris. Confuctudo, inis.  
*Habitado.* Asuetus, a, um. Asuefactus, a, um.  
*Habituar.* Asuefacio, is.  
*Habituar-se.* Asuefco, is. Asuefco, is.  
*Harpa. Vide Arpa.*  
*Harpar.* Percutere nervos citharæ, vel nablii.  
*Hassa. Vide Aspa.*  
*Haste de lança.* Hastile, is.  
*Hastim de terra.* Mensura in modum hastæ.  
*Haver.* Vide Aver.

## H E

*Ha. Sum, es, est.*  
*Henares, rio de Castella.* Tagonius, ii.  
*Hera, herua.* Hedera, æ.  
*Herança.* Hæreditas, aris.  
*Herbolario.* Herbolarius, ii.  
*Herdade coufa.* Hæreditarius, a, um.  
*Herdade.* Prædium, ii. Fûdus, i. Possessio, onis.  
*Herdade izenta.* Prædium liberum.  
*Herdade foreira.* Prædium servum.  
*Herdadeinha.* Prædium, i.  
*Herdamento.* Vide Herança.  
*Herdar.* Hæredem alicui esse, vel succedere.  
*Herdeiro.* Hæres, edis.  
*Herze.* Hæreticus, i. Apostata fidei.  
*Herogia.* Hæresis, is.  
*Hernia.* Hernia, æ.  
*Heroica coufa.* Heroicus, a, um.  
*Herpes.* Vide Erpes.  
*Herua.* Herba, æ. Vide Erva.

## H I

*Hidropeza.* Hydrops, opis. Hydropisus, is.  
*Hidropico.* Hydropicus, i.  
*Hipocrefia.* Hypocritis, is.  
*Hipocrita.* Hypocrita, æ. Virtutis simulator.  
*Hisopa.* Aspergillum, i.  
*Historia.* Historia, æ. Enarratio, onis.  
*Historiador.* Historicus, i. Historiographus, i.  
*Historial.* Historicus, a, um. Historialis, & le.  
*Historiar.* Narro, as. Enarro, as.  
*Historias, ou chronicas.* Annales, iuan. Monumenta, orum.

## H O

*Hoje.* Hodie.  
*Holocausfo.* Holocaustum, i.  
*Hombro.* Humerus, i.

*Hombreiras.* Humeralis, is.  
*Homem.* Hômo, nis. Vir, viri.  
*Homem, que he mulher.* Androgynus, i.  
*Hermaphroditus, i.*  
*Homem nobre.* Vir honestus, clarus, nobilis.  
*Homem baxo.* Vir obfcurus, vel infimo loco natus.  
*Homenagem.* Custodia libera, vel liberalis.  
*Homemzarram.* Homo vastæ, vel proceræ staturæ.  
*Homemfinho.* Homuncio, onis. Homunculus, i.  
*Homiziado por morte.* Homicida, æ.  
*Homicida.* Homicida, æ.  
*Homicidio.* Homicidium, ii.  
*Homizio por morte.* Homicidium, ii.  
*Homiziado por matar o pay.* Patricida, æ.  
*Homizio por morte do pay.* Patricidium, ii.  
*Homiziado por matar a mãy.* Matricida, æ.  
*Homizio por matar a mãy.* Matricidium, ii.  
*Homiziado por morte de irmaõ.* Fratricida, æ.  
*Homizio por esta morte.* Fratricidium, ii.  
*Homiziado por morte de irmaõ.* Sororicida, æ.  
*Homizio por esta morte.* Sororicidium, ii.  
*Honesta coufa.* Honestus, a, um. Decorus, a, um.  
*Honestamente.* Honestè. Decore. Decenter.  
*Honestidade.* Honestas, aris.  
*Honesto, e justo.* Honestum, i. Fas.  
*Honra.* Honor, oris. Decus, oris.  
*Honrada coufa.* Honoratus, a, um. Honoratus, a, um.  
*Honradamente.* Honorificè. Ingenue.  
*Honrador.* Venerator, oris. Cultor, oris.  
*Honrar.* Honorò, as. Veneror, aris. Honesto, as. Colo, is.  
*Honras aos defuntos.* Exequiæ, arum. Justa, orum.  
*Honrosa coufa.* Honorificus, a, um. Gloriosus, a, um.  
*Honrosamente.* Honorificè. Honorabiliter.  
*Hontem.* Heri. Hesternæ die.  
*Hora, Hora, æ.*  
*Hora vir, hora chorar.* Modo ridere, modo plorare.  
*Horas pera rezar.* Libellus precatorius.  
*Hora sus.* Vide Ora sus.  
*Horrenda coufa.* Horrendus, a, um. Horridus, a, um.  
*Horrendamente.* Mirabiliter. Horrende.  
*Horror.* Horror, oris.  
*Hortelam.* Vide Ortelam com os mais.  
*Hospede, ou hospeda.* Hospes, itis.  
*Hospedaria.* Hospitale, is. Domus hospitalis.  
*Hospedagem.* Hospitium, ii. Hospitalitas, aris.  
*Hospedagem de pupillos.* Curatrophium, ii.  
*Hospedar.* Hospitio suscipere, vel excipere.  
*Hospedar-se.* Hospitor, aris.  
*Hospital.* Profeucha, æ. Xenodochium, ii.  
*Hospital de encitados.* Brephotophia, æ.  
*Hospitaleiro.* Parabolanus, i.  
*Hostia.* Hostia, æ.

## H U

*Humã coufa.* Unus, a, um.  
*Humã coufa de duas.* Alter, a, um.  
*Humã vez.* Semel.  
*Humã vez, e outra.* Semel, argue iterum.  
*Huy.* Huy. Interject.  
*Huyvar.* Uhllo, as.  
*Huyro.* Ululatus, us.  
*Hum.* Unus, a, um.  
*Hum, e outro.* Uterque, utraque, utrumque.  
*Hum de muitos.* Alius, a, nd.  
*Hum pouco.* Parumper.

*Humana coufa.* Humanus, a, um.  
*Humanamente.* Benigne. Humanitus.  
*Humanidade.* Humanitas, aris. Benignitas, aris.  
*Humedecer.* Humeço, as. Madefacio, is.  
*Humedecer-se.* Humeo, es. Humefco, is.  
*Madeo, es.* Madefco, is.  
*Humedecida coufa.* Madidus, a, um.  
*Humida coufa.* Humidus, a, um. Udu, a, um.  
*Humidade.* Humor, oris. Mador, oris.  
*Humildade.* Humilitas, aris. Submissio, onis.  
*Humildade, id est, baxesa.* Abjectio, onis. Obscuritas, aris.  
*Humilde coufa.* Humilis, & le. Submissus, a, um.  
*Humilde coufa, id est, vil.* Infimus, a, um.  
*Ignobilis, & le.*  
*Humildemente.* Humiliter. Submissè.  
*Humilmente.* O mesmo.  
*Humilhar a ourem.* Deprimò, is.  
*Humilhar-se.* Submissè se gerere. Se abijetere.  
*Humor.* Humor, oris. Liqueor, oris.  
*Hum so.* Unicus, a, um. Unus, a, um.  
*Hymno.* Hymnus, i. Paean, aris.  
*Hypostasis.* Hypostasis, is.

## I

*Ja. Jam.*  
*Ja agora.* Jam nunc.  
*Jaçã.* Pomum Indicum.  
*Jaca, id est, bolsa.* Marsupium, ii.  
*Jacarandã.* Lignum Brasiliicum.  
*Jactancia.* Jactantia, æ.  
*Jactar-se.* Glorior, aris. Ostento, as.  
*Jacinto, flor.* Liliium cæruleum. Hyacinthus, i.  
*Jacinto, pedra preciosa.* Hyacinthus, i.  
*Jaculatoria oraçaõ.* Brevis, ac fervida oratio.  
*Ja dias.* Jampridem.  
*Jaen, Cidade de Andaluzia.* Aurige, es.  
*Ja entam.* Jam tunc.  
*Jaerz.* Vide Loez.  
*Jaerada coufa.* Phaleratus, a, um.  
*Jaerzes de cavallo.* Phaleræ, arum.  
*Jagora.* Jam nunc.  
*Ja ha hum pedaço.* Jam dudum.  
*Ja ja.* Jam jam.  
*Jamais.* Nunquam. Posthac.  
*Jambõ.* Indicum pomum.  
*Ja muito ha.* Jam diu.  
*Janeiras.* Strenæ, arum.  
*Janeiro mez.* Januarius, ii.  
*Janella.* Fenestra, æ.  
*Janella de vidraças.* Speculâre, is.  
*Janella de grades.* Fenestra clathrata.  
*Janella de gelosia.* Transenna, æ. Cancelli, orum. Fenestra reticulata.  
*Janella de saca ja.* Fenestra prominens, vel ~~protrusa~~  
*Janelleira.* Frequens in fenestra.  
*Janellinha.* Fenestella, æ.  
*Jangada.* Schedia, æ. Tabulæ remere texta.  
*Jantado.* Pransus, a, um.  
*Jantar, nome.* Prandium, ii.  
*Jantar, verbo.* Prandeo, es.  
*Jaque.* Quandoquidem.  
*Jaqueta.* Thorax laneus.  
*Jardim.* Viridarium, ii. Topiarium, ii.  
*Jardineiro.* Viridarius, ii.  
*Jarra de duas azas.* Dyota, æ.  
*Jarretada coufa.* Nervis succifus.  
*Jarretador.* Nervorum lestor.  
*Jarretar.* Nervos succidere.  
*Jarrinho pera agoã.* Urceolus, i.  
*Jarro, ou albarrada.* Guttus, i.

## G